



Sachbearbeiterin/Incaricata: Silvia Parisi

ENTSCHEID - DETERMINA

Reg. Nr. **515** vom/del **04.09.2026**

FÜRSORGE

KINDERTAGESSTÄTTE - RÜCKERSTATTUNG DER KOSTEN FÜR DEN KINDERTAGESSTÄTTENBESUCH EINES IN RITTEN ANSÄSSIGEN KINDES AN DEN BETRIEB FÜR SOZIALDIENSTE BOZEN

ASSISTENZA

ASILO NIDO - RIMBORSO ALL'AZIENDA SERVIZI SOCIALI DI BOLZANO DELLE SPESE PER LA FREQUENZA DI UN ASILO NIDO DA PARTE DI UN BAMBINO RESIDENTE A RENON

Der/Die Verantwortliche des Dienstes

Vorausgeschickt, dass der Betrieb für Sozialdienste Bozen der Gemeinde Ritten mitgeteilt hat, dass ein in der Gemeinde Ritten ansässiges Kind eine vom Betrieb für Sozialdienste Bozen geführte Kindertagesstätte besucht;

Festgestellt, dass die Wohnsitzgemeinde verpflichtet ist, sich an den Kosten für den Besuch einer Kindertagesstätte außerhalb der Wohnsitzgemeinde zu beteiligen;

Nach Überprüfung des Wohnsitzes des betreffenden Kindes und festgestellt, dass es den Wohnsitz am 01.06.2026 in die Gemeinde Ritten verlegt hat;

Festgestellt, dass der Betrieb für Sozialdienste Bozen mitteilt, dass die Kosten zu Lasten der Gemeinde Ritten für den Zeitraum vom 22.09.2026 bis August 2027 Euro 10.288,43 (inkl. MwSt.);

Festgestellt, dass der Antrag um den vorgesehenen Landesbeitrag vom Betrieb für Sozialdienste Bozen abgewickelt wird und der Gemeinde nur der effektiv geschuldete Betrag in Rechnung gestellt wird;

Aufgrund der vom Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2, vorgeschriebenen Gutachten hinsichtlich der administrativen (HtpY0aRBZbvsLn2RV1L5oc9xSnFGBTDGH9AYVRrk aqE=) und der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (4n8ScjK54eyTvT0ypl9bYfhN5SS6zUYITWZqxqcfa24=) mit Bestätigung der finanziellen Deckung dieses Entscheides;

Auf der Grundlage des Art. 126 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol und des Landesgesetzes Nr. 25/2016

Il/La responsabile del servizio

Premesso, che l'Azienda Servizi Sociali di Bolzano ha comunicato al Comune di Renon che un bambino residente nel Comune di Renon frequenta un asilo nido gestito dall'Azienda Servizi Sociali di Bolzano

Accertato, che il comune di residenza è tenuto a partecipare alle spese per la frequenza di un asilo nido al di fuori del comune di residenza;

Esaminata la residenza del bambino in questione ed accertato che ha trasferito la residenza nel Comune di Renon il 01.06.2026;

Accertato che l'Azienda Servizi Sociali di Bolzano ha comunicato che i costi a carico del Comune di Renon per il periodo dal 22.09.2026 ad agosto 2027 ammontano ad euro 10.288,43 (IVA inclusa);

Accertato che la domanda per il contributo provinciale viene presentata dall'Azienda Servizi Sociali di Bolzano ed al Comune viene fatturato esclusivamente l'importo effettivamente a carico del Comune;

Visti i pareri prescritti dal Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale 3 maggio 2018, n. 2, in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa (HtpY0aRBZbvsLn2RV1L5oc9xSnFGBTDGH9AYVRrk aqE=) e quella contabile (4n8ScjK54eyTvT0ypl9bYfhN5SS6zUYITWZqxqcfa24=), attestante la copertura finanziaria, della presente determinazione;

Sulla base dell'art. 126 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige e la legge provinciale n. 25/2016 sull'Ordinamento contabile e

betreffend die Buchhaltungs- und Finanzordnung in den Gemeinden der Autonomen Region Trentino-Südtirol;

finanziario nei comuni della Regione autonoma Trentino – Alto Adige;

Auf der Grundlage des Haushaltsvollzugsplanes 2026-2028, genehmigt mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 508 vom 29.12.2025;

Sulla base del piano esecutivo di gestione 2026-2028, approvato con deliberazione della Giunta comunale n. 508 del 29.12.2025;

Nach Einsicht in die Verordnung über das Rechnungswesen;

Visto il Regolamento di contabilità;

fasst den Entscheid

1. den Betrag zu Lasten der Gemeinde Ritten für den Besuch einer vom Betrieb für Sozialdienste Bozen geführten Kindertagesstätte von Seiten eines auf dem Ritten wohnhaften Kindes für den Zeitraum vom 22.09.2026 bis August 2027 im Betrag von Euro 10.288,43 (inkl. MwSt.) zu verpflichten und monatlich nach erfolgter Rechnungsstellung an den Betrieb für Sozialdienste Bozen auszuzahlen;
2. diese Ausgabe von Euro 10.288,43 wie folgt zu verpflichten:
Kostenstelle: Kinderhort
Kapitel: Öffentliche Dienstleistungsaufträge
Euro: 3.036,67
Fälligkeit: 2026
Euro: 7.251,76
Fälligkeit: 2027.

determina

1. di impegnare l'importo a carico del Comune di Renon per la frequenza di un asilo nido gestito dall'Azienda Servizi Sociali di Bolzano da parte di un bambino residente sul Renon per il periodo dal 22.09.2026 ad agosto 2027 nell'importo di euro 10.288,43 (IVA inclusa) e di liquidare mensilmente l'importo dopo l'emissione della fattura;
2. di impegnare questa spesa di euro 10.288,43 come segue:
Centro di costo: asilo nido
Capitolo: contratti di servizio pubblico
Euro: 3.036,67
Esigibilità: 2026
Euro: 7.251,76
Esigibilità: 2027.

Gelesen, genehmigt und gefertigt Letto, confermato e sottoscritto

Der/Die Verantwortliche des Dienstes – Il/La responsabile del servizio

Dr. Helga Plankensteiner

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 185 und Art. 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol):

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

Verpflichtung Nr. n. impegno	Kompetenzjahr anno competenza	Kapitel capitolo	Kostenstelle centro costo	Kodex 5. Ebene codice 5° livello	Betrag importo
1457	2026	12111.03.21500	120100	U.1.03.02.15.010	3.036,67 €
1457	2027	12111.03.21500	120100	U.1.03.02.15.010	7.251,76 €

Der stellvertretende Verantwortliche des Finanzdienstes - Il sostituto del responsabile del servizio finanziario

Dietrich Köllemann

digital signiertes Dokument – documento firmato con firma digitale

Jede/r Interessierte kann gegen diesen Entscheid innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgericht in Bozen Rekurs einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 GVD Nr. 104/2010).

Ogni interessato/a può presentare ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano entro 60 giorni dall'esecutività della determinazione. Nel settore degli affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 D.lgs. n. 104/2010).

